

華倫公司  
洋盤鋼鐵器具洗身缸面盤水樽圓尿甕  
煮盤面櫃大小生鐵水筒渠筒水泵灰爐  
發爐火爐各款精美花階磚自製新式上  
等英泥花階磚諸君光顧願外敷型  
總行德輔道中門牌第叁拾至拾貳號製  
造廠在銅鑼灣大坑分行在廣州省長堤  
西濠街 電話叁百柒 四等  
甲寅柒月初五 華倫公司謹佈

上等銀漆金靴片膠紙  
毛衫衫片膠紙  
線鞋帽名片影相  
靴女鞋有物不備  
中興德輔道廿六號  
昭隆泰啟  
甲酉曆又五月初七

源和洋行  
鮮葡萄提汁

大罇每打捌元  
四罇每打三元貳角  
總代理源和洋行啟

朱長春堂											
此丸能立止新舊白濁每 磚三元香港荷理活道醫			無論由花柳熱毒腎虛而起者 濁無濁五淋刺痛一磚即愈			此丸統治花柳各症確能即 日見功永除後患每磚一元			花柳搜毒丸		
立止白濁丸			小刺痛水			眼藥			馳名		
癩藥			喉藥			癬藥			花柳骨痛丸		
陽痿強健丸			鼻淵臭涕散			皮膚濕毒水			搜毒潤腸丸		
化痰止咳糖			腳氣腳腫丸			耳離流膿油			腫爛疔瘡膏		
腎囊油蠟水			立止奇血丸			化痰止咳糖			花柳骨痛丸		

交通銀行廣告

銀行設立於前清光緒年間迄今已屆拾年額  
資本金庫平銀壹千萬兩國內設有分行捌拾  
處國外設有分行二處此外另有代理兌換機  
票千餘處凡商業銀行所有之業務如電匯信  
票滙兌買賣生金生銀往來定期存款抵押放款  
收票換款項保存貴重物件代售私家債票諸  
營業本行無不具備謹奉 政府特許享有代

OSGATINE

善辟蟲蚊咬傷藥水

此藥水能除蟲蚊若先將數滴搽於頭  
面手足等部其較壹聞其味必先遠避不致  
有傷膚體惟其味極清香可與井別種性烈  
之藥相比其不利於皮膚斯為可貴耳

大樽價銀壹元  
小樽價銀五角

香港大道中二拾貳號

德律大藥房謹啟

往來手續俱按照吾國社會習慣其常通融緩  
 收取匯兌等費尤為公道無通商大埠僻地  
 隔凡本行已有分行或代理機關者均可匯兌  
 以設立以來蒙 政府獎勵社會推許所發  
 票準備充足兌換便利凡公款出入完備納稅  
 俸放餉商交易以及應付輪船電報等費登  
 通用尤為本行之特色茲將本行總分行地點  
 列如左  
 總行 北京  
 分行(京兆區域) 北京 通縣(直隸省)  
 天津 保定 海甸 唐山 順德 粉芳  
 濟南 德州 濟寧  
 啓者澳門下環正街門牌廿四號吉安祥雜貨舖  
 東主自願將全舖貨物傢私招摺俱同吉安祥  
 受定期本月拾五日交易仍用同吉安祥加多合  
 記式如有舊東欠到本舖各埠按揭項貨項  
 等情祈早日向舊東理妥倘交易清楚之後與新  
 承頂人無涉日後生意盈虧亦與舊人無涉此佈  
 聲明以免後論 承頂人合記堂謹白  
 中華民國五年舊歷六月初玖日

(省) 彰德 新鄉 歸德 南陽 鳳州 (山)  
周家口 漯河 陽信 鄭縣 焦作  
上海 楊州 浦口 大岡 蕪湖 徐州 蚌埠 鎮江 (江西省)  
九江 (浙江省) 杭州 寧波 (湖北省)

漢口 宜昌 沙市 (湖南省) 長沙 湘

豐城 (益陽) 衡州 常德 (四川省) 合

連通 蘇州 (廣東省) 廣州 (東三

粵台 遠勝 哈爾濱 遼春 吉林 鐵嶺 湯

特別區域) 熱河 歸化 張家口 (即察

港分行設在文咸東街近香港開列於後

拾貳個月週息五厘 六個月週息四厘

三個月週息三厘半 日息式厘

香港交通銀行經理人梁季良謹啓

號五第牌門街頓靈威在所刷印  
(號柒拾式百第話電)  
(號式六百玖千五萬壹第紙聞新)

**CHINESE MAIL**  
5, WELLINGTON STREET.  
HONGKONG, CHINA  
Cable Address: WAHITSZPO  
Telephone No. 227  
No. 1596 JULY, 12 1916.

**本報代理掛號處**

油蔴地怡德 旺角怡信	益記 佛山黃閣記	澳門代理 李義利 中	源 天成印字館 谷都	烏石壠存知足軒 汕頭	陳源記 新會城同濟醫	社 江門舊押街九如	石龍 義德一振記
週年銀拾壹元	每月價銀壹元	省澳週 拾貳元	年廣毫	另每年郵費元	外洋郵費酌加	閱月報費照加	

歷登千捌拾年集備資本日金四千捌百萬  
元正收備資本日金叁千萬正另盈餘積項日  
金式一萬四拾元正總銀行設在橫濱并分枝  
行於日本東京神戶大阪長崎英國  
倫敦法國里昂美國烏約舊金山  
曼速利士檀香山孟買新嘉坡  
上海北京漢口天津青島濟南  
莊鐵嶺旅順安東遼陽奉天大連  
長春雪梨哈爾濱等埠經閱多年本行專辦  
買賣滙兌附揭生意支收各事定然快捷妥當公  
平貴客賜顧祈為留意是荷  
香港正金銀行司理人小野謹啟

啓者本銀行創自壹千捌百貳拾四年茲將本年  
 參月登號開股本港銀行收足資本俾英金圓百  
 章拾六萬六千磅另餘和項柒拾叁萬四千四  
 百六拾捌磅英金總行在舊士連總局字樓在八  
 打威 本行在南洋及英美各費經開多年專誠  
 買賣匯兌附捐生意○茲將附銀息便列左格式  
 個月週息四厘算 六個月週息叁厘半算 叁  
 個月週息叁厘算 日個月週息二厘算 貴客如  
 願請移玉到本辦房面商買賣匯兌收銀銀票  
 期安善仰祈留意是荷  
 一千九百零年正月廿號  
 司理人溫利士謹啓



**DOAN'S  
BACKACHE  
KIDNEY PILLS**

**兜安氏秘製**

此丸專治內腎各  
骨疼痛風濕及此  
症未腎虛腰膝酸  
切汚毒此丸重驗  
中外真良藥也

治

背脊疼 腰穴酸 大脚瘋 腦系筋 節齡疼

每瓶洋壹圓四角  
每打洋拾四圓正

各地藥房  
均有出售

痛 痛 痛 痛 痛  
風 濕 骨 痛 四 肢  
臀 骨 筋 痛 麻 木  
頭 痛 心 悸 左 癱  
眼 花 耳 鳴 水 腫  
膀 胱 發 炎 沙 淋  
上海北京路十五


淋病  
 小便赤熱  
 小便淋濁  
 小便短少  
 小便頻數  
 小便渣滓  
 小便赤熱  
 小便淋濁  
 小便短少

諸君背痛乎有  
則腎弱也

病之最難痊者  
育促人年華者  
莫若腎弱此丸  
保腎常服延壽



圖中寓意


  
**山打滅地為免**
  
 此藥丸專治男女五淋二濁等症立能除止刺痛限四十八點鐘內濁止淋通實為治淋濁之無上聖藥乃由最上品之美流木取出與尋常平賤之山打油藥丸迥不相同用之此於服華澄茄藥與射刺藥尤勝賜顧者須防假冒請認每小丸上有印為記是幸
   
 大法國巴黎路威曼尼號
   
 五理代五壹話電 沙甸亞地先美號拾捌道教彌前
   
 行藥而昌徑街榮永滋秀 處售代

**聯安有限公司廣告**

燕梳之設實為保護各界財產挽回外溢利權起見本公司有鑒于此共私倉棧貨物無火燭之虞政府註冊專保屋宇亦無風波之患所有章程均照例辦理本公司開辦伊始一切事務無不格外妥慎如蒙光顧調到東街五拾五號本總面商是荷

余彬南  
陳昭初  
伍乾初  
李曜南  
梁榮翔  
邱連羽  
黃瑞初  
雷以義  
張慶雲

劉石泉  
李佐臣  
伍昭林  
梁鴻南  
黃潤和  
張慶雲

錦興獨  
陳功海  
梁鴻南  
梁鴻南  
黃潤和  
張慶雲

富年總理 余彬南  
司理人 楊三泉  
電報掛號三百六拾玖號  
丙辰四月拾四日 聯安水火保險有限公司謹啟

兼洋面燕梳有  
限公司告白

啓者本公司預備資本銀五拾萬元專保中外洋面各通商口岸來往船貨物無意外之虞保並本港船隻船私食棧貨物無祝融之虞所有保險章程均照英例辦理務臻妥善諸君賜顧請移玉到康寧道西門牌貳拾捌號式佈聞本公司總辦李耀俊保是荷特此佈聞

再者本公司常有銀出揭假其直宜如有物礙欲換者請到寫字樓面商

均安 謹保文德號啓  
面商 謹保文德號啓



香港粵東黃耀南告白

華  
啓者本公司開創垂式拾餘載專辦各國  
洋磁銅鐵器具洗身缸面盤水桿厠尿坑

上  
銀銅  
時床  
鏤金  
馳  
片藥  
膠料  
紙乾

開胃補肺除痰止咳  
生津誠衛生之要品

<p>此臭水乃囉士行代理各洋貨舖大公司或辦館均有發賣或直向羅士洋行機器處批發亦可茲將價目列左</p>	<p>壹加倫罐 每罐叁元貳毫伍</p>	<p>伍加倫罐 每罐壹拾五元</p>	<p>四十加倫罐 每加倫貳元柒毫伍</p>
--	-------------------------	------------------------	---------------------------

○補腦壯筋仙露

腦氣充足 筋骨強壯 精神煥發 血氣暢旺 若是勞心 腦氣漸傷 久則頭眩 胃  
失養 驚怯易怒 波及五臟 面黃肌瘦 百病叢生 惟此仙露 靈效非常 有病立  
常服康強 保衛身命 切勿慳嗇 試購服之 始知非妄 馳名已久 著效彰彰

每樽銀五毫

上環大馬路分局 中環大馬路分局 各處俱有出售 批發價格公道

爲有益 諸君其嘗試之  
(價目) 大嶺銀壹元五毫 中藥毫半 小四毫

○寧神安眠藥水

人最難堪 夜不得眠 心或怔忡 久則病纏 飲此藥水 鎮心安神 調養肝血 達旦  
酣眠 過勞失睡 飲亦自然 不可過服 自無失愈 小兒勿服 慎記此言

(價目) 大嶺銀壹元式毫半 小叁毫

少 俱宜服食 所有飲食無味 病後胃弱 食不消化 精神不振  
 常服大有裨益 眞開胃之良藥也  
 (價目) 大樽銀柒毫半 小樽銀四毫  
 ○肥壯身體藥油  
 增益血氣 滋長肌肉 開胃進食 令人肥壯 此油極有奇效 凡有身體枯瘦 胃弱時  
 神氣衰弱者 購而服食 不特病患悉除 且身體肥壯 男女老少 無病常服 最

生男婦老少一氣血虧  
虛潮熱 婦女月經不調 白淫白帶等症 如服此丸 靈效非常  
無病服之 亦可延年廣嗣 此古世之金丹也 大有起死回生之功  
(價目) 每樽銀壹元 小樽銀五角

所最神品  
得獲解除  
端資良藥  
神效的確  
係專治虛弱症之聖藥

當年總理 郭樂 郭泉 杜澤文 郭彥之 郭慶祥 蔡榮 蔡慶

**永安有限公司廣告**

本公司所辦之設實為保護各界商產挽回外溢莫大之權利起見由香港上海總督署處承辦本公司組織而成其資本銀壹百五十萬兩在港政府註冊受保各埠舖戶屋宇傢私貨物輪船貨倉水火等險無不融誠恐愚民緣私之虞所有章程通照英例辦理并代埋租務應交等項現開辦伊始各項辦法務臻妥善 諸君欲保請至本公司

新會分局在石馬東街廣隆內  
佛山分局在昇平街廣綸昌內  
九江分局在石馬東街廣隆內  
香港分局電話五叁壹  
省城分局電話貳式壹式  
丙辰元月初柒  
三井洋行謹啓

照價而且價格相宜辦理亦極融洽 諸君光  
 顧請移玉下列各分局與代理人面商可也  
 香港總分局永樂東街捌拾玖號 朱松初  
 黃若蘆  
 省城分局在源昌東街拾五號 何壽卿  
 林遠卿  
 澳門分局設在拾月初五街 潘祺初  
 趙榮南  
 每百四拾號益和隆內 潘海東  
 趙榮南

井洋行

代理

共同火險燕梳公司  
東京火險燕梳公司  
橫濱火險燕梳公司  
千代田火險燕梳公司  
東京洋面燕梳公司

本行代理各公司廿餘年矣俱寄資本雄厚名著  
環球久蒙中外  
士商所信仰向保屋宇物業及  
海面輪船航貨物無火燭水險之虞自歐戰  
發生後外埠來往貨物多阻滯本公司願全商  
不計巨累專為二三貨主設  
設如有意外式

Cigarettes

WILD WOODBINE  
CIGARETTES

W.D. & H.O. WILLS  
BRISTOL & LONDON

意 閱 仍 目  
常 照  
均有價值之贈券在焉  
英美煙公司披露

留心大加  
價  
冒效者實望塵不及也

啟者現老牌活邊煙仔  
煙身比前加大然其價  
銀則如常故販家及食

[illegible]

女

公生源主人得台肥李爵相鴻章家傳秘  
方所製女寶丹異常奏效  
無論老少。強弱有病無病。皆  
可吞服。功用能養血安胎。滋  
補種子。如子嗣艱難。患病經  
帶。得服此丹。定奏奇功。茲特  
不惜工費。深購地道藥材。製煉  
極宜。如非萬全。安敢大書數世  
不絕。誠恐金麒麟招牌為記。  
每服工料銀壹員正

香港四邑商工總局謹啟

丙辰元月杓式日

壬子年

啓者本總局佔有四邑輪船公司股份由五叁五  
五號至五叁玖號共五股因該股票由司庫輪  
管今被遺失茲報明四邑公司蒙再發回新票交  
本總局代號日後無論何人搜出原日之舊股票  
概不承認此佈  
宣統元年六月廿四日  
四邑輪船公司司庫 謹啟

茲買主樊榮向船東鍾秀石黃兩軒買式水船壹隻兼船上全副傢私船名和利船主名鍾顯明香港船牌第柒百玖拾捌號定於六月拾四日在澳門交易如鍾秀石黃兩軒及該船有欠人銀兩揭項貨物等件請先向此兩人及該船理妥等經交

買船告白

新張

光耀

本號精製金銀字股色鑲畫山水人物花鳥及各式中西

# 人造自來血

美味 濃液 甘甜 適口 壯身 治病 生精 補血

五洲大藥房主人鈞鑒茲啓者 鄙人自邇年來年衰血敗疲倦不堪延醫罔效頃閱 貴藥房之保證書其中與 鄙人之病相符者頗不乏人復向岳州該分銷處購買自來血半打服至二三瓶足見奇效竊思 貴藥房之人造自來血果有奪命之功洵非誣也刻下因辨真券由家下小孩要失數紙遍尋莫獲尙細尋一張持向分購處道謝并換藥物伊堅辭不與祇得特奉燕箋聊申謝悃並附辨真券一紙祈將 貴藥房所製化食消毒良丹壹瓶俾代仁丹之用并衛生指南一本請郵寄湖南岳州街河口易恆泰煙號轉付 鄙人可也專此銘謝順候

各執事先生 公安

黃連高等學校長鄧三弟吳鼎翰躬

夏曆三月十九日

上海四馬路棋盤街轉角五洲大藥房照原函錄登

各省各埠各藥房均有經售

## 價目

大瓶貳元 每打二十元  
小瓶壹元 每打十元  
貳角 每打貳元

( 處 理 代 總 )  
 行 藥 西 昌 瑞 街 樂 永 港 香  
 店 商 豐 會 坡 嘉 新  
 ( 行 發 分 )  
 房 藥 威 老 州 廣  
 房 藥 洲 五 林 桂 甯 南

上等銀床金銀枕套  
 毛衫毛毯毛片毛膠  
 名片非林膠紙  
 等類鞋片有備  
 中環德輔道廿八號  
 昭隆泰啟  
 甲寅歷又五月初七  
 天正

---

敬啟者本銀行立  
 荷蘭小公銀行  
 鮮葡提汁  
 源和洋行  
 開胃健脾除痰止咳  
 中津誠衛生之要藥  
 也  
 茶成涼小各調和飲  
 之亦可諸君賜顧請  
 嘗試之  
 大罐每打捌元  
 四兩罐每打元式毫  
 總代理源和洋行啟









國魂來括

君此處... 國魂來括... 南洋兄弟煙草公司

義生發貨大減價

頂靚花布全毛線絨毛笠

請試天津廣茂居

五加皮酒

玫瑰露酒

代售處

聲明

洪桂昌白濁丸

白濁丸

廣東大廠廣告

青天白日牌超等土敏土

請看林若三先生

治吐血之神技

請看林若三先生

冠益

空前絕後之謀生天機

香港永安有限公司啟事

先施有限公司定期均派股息及轉換股票廣告

先施有限公司特別廣告

徵童謠啟事

香港

告

本報特電

政府為維護廣東局面計

三水源潭戰地並着陸榮廷

李鼎新電致北京取消海軍獨立

香港

廣東新聞

香港新聞

鳴謝

花仙水

花仙水

花仙水

鳴謝

鳴謝

鳴謝

鳴謝

鳴謝

鳴謝



**海生輪船來往香港**

**江門甘竹九江廣告**

啟者本公司自置堅固快捷海生輪船駛常川  
往來香港江門甘竹九江等埠客位寬闊通氣  
貨艙則設深廣大搭客附貨極其便利加以伙食  
精美招呼妥當電燈扇風悅目與心西藥備齊實  
屬過口價目極為克己房位務必宜人搭客兩宜  
諸君仰祈留意

茲將船期列下  
每逢禮拜五由香港往江門  
每逢禮拜四六由江門返香港  
每輪船泊港不逾四日  
牌廿式號  
電話零貳肆六  
丙辰五月廿壹

本公司在永樂東街門  
和發公司披露

本公司始創製造麵蛋  
寬條長壽銀絲片魚  
各種乾麵潤滑芳馨會  
後無滯日久不變有益衛  
生價廉物美中外馳名如  
蒙惠顧請認商標熟為  
為記

本公司製造廠在香港油  
蔴地旺角本衙街  
德發行在香港德輔道  
西第拾四號

**中華製麵公司謹啓**

均金食  
香港牛奶公司 八元五  
青洲英坭公司 九元三  
香港電燈公司 八元五  
香港煤氣公司 六元八  
怡和紡織紗廠 七元四  
公益紡織紗廠 十三元五  
上海紡織紗廠 九元四  
杜維那爾 三十元六  
紙卡士通礦 三十元六  
舍路連鐵公司 十八元合十磅受粉  
開辦礦務 二十元合十磅受粉

各埠公司股份名目雖多未能登報詳錄倘貴  
客欲取閱行情紙及有查詢等情均可隨時光  
臨或函達成親到本行賜教定當詳告查照  
香港遮打道皇后行五號

**電話九九〇**

**股份經紀人莫臣梯舖**

本公司為歐洲最巨最馳名之烟公司各製所  
色捲烟俱用上等淨潔巧法製造其香醇郁其  
味鹹相此五五之烟煙料格致士考驗謂  
功能助除空氣中之微生物澄清肺管中之重  
濁氣用之於人多獲集之地尤為相宜故歐洲  
富貴且家高等酒店無不用之其大行  
稱之為上流烟非尋常捲烟所能及

香港總代理  
**理德洋行**



張

[illegible]

SECRET

禮拜六日由港往省  
禮拜六日由港往省  
○夜船開省城何萬年碼頭  
○日船泊省城本公司碼頭

由省來港  
晚金山五點  
早金山五點  
早香港山五點  
早香港山五點

期

泰山輪船上午開離往漢下午兩點鐘返港  
瑞泰上午十點半由漢來港下午兩點鐘返漢逢禮拜日下午午  
丙辰年六月拾柒日禮拜日  
泰山輪船上午九點往漢下午三點鐘返港

省澳船期

○瑞安輪船每逢禮拜堂五頭次船上省  
(泊省城沙面對開本公司碼頭)  
上列各輪每禮拜堂西兩五點鐘開南寧五百玖陸六  
午到點半鐘電報由梧州來省往城陵五天船上至抵港  
恩德輪船者請到大酒店對面酒店行式樓看港澳輪船公  
司或到該處詢問便知

甲辰年三月初五日 省港澳輪船公司 謹向各行大古洋行